SAINT POLYCARP CATHOLIC CHURCH

8100 Chapman Avenue | Stanton, CA 90680 | (714) 893-2766 | www.stpolycarp.org

FOOD BOOTH'S NAME	BOOTH CAPTAIN
BEER GARDEN	KNIGHTS OF COLUMBUS
HOTDOGS/HAMBURGERS BOOTH	Tien Pham/ Tommy Dang/Richard Pham
BOBA DRINKS	Joseph Do & Youth Ministry
ELOTES/CORNS	Luisa Aguilar
PAMBASOS	Roberto & Maria Sanchez
POZOLE/MENUDO	Claudia Bahena
QUESADILLAS	Celina Navarro
TACOS ASADA/POLLO	Vianey Hernandez/Ines Villegas/ Juan Veraga
TAMALES	Ricardo y Elvia Montes
DRINKS/AGUAS FRECAS/SODA	Elvira & Juan Cruz
Baked Potatoes	Roberto & Maria Sanchez
VIET PHO BEEF NOODLES	Chinh Mai, Viet Saturday Choir group
VIET FOODS / Rices, Eggrolls, Beef	Hang Tran, Vietnamese Council Member
VIET WAFFLES	Cuc Nguyen, Viet Sacred Heart Choir Group
VIET SNOW CONES	Thang Nguyen, Viet E.M. Group
VIET SUGAR CANE DRINKS	Linh Dao, Viet Lectors Group
Sweet Shop	Cristina Rivas/Connie Chrivas
Glow Booth	the Youth Ministry Member
KIDS'GAMES	Joseph Do, Youth Coordinator
RAFFLE TICKETS	Ana Araujo and members
SECURITY BOOTH	Leaders of the Community/Ministries
FIRST AID BOOTH	Dr. Thanh Tam Nguyen and Team
VOLUNTEERS BOOTH	Evan Nguyen and Team
STAGE/SOUND/LIGHTING	Joel Espinoza

CLERGY

PASTOR
Rev. Viet Peter Ho

PAROCHIAL VICAR
Rev. Nicolas T. Nguyen
Rev. Luis Segura

DEACONS
Dcn. Ramiro Lopez
Dcn. Larry Leone
Dcn. Davis Tri Do

SUPPORT STAFF

BUSINESS MANAGER
Tom H. Ma
(714) 893-2766

FAITH FORMATION PROGRAM (ENGLISH/SPANISH)
Sister Jessica Corral
(714) 892-3158

DIRECTOR OF FAITH FORMATION (VIETNAMESE)
Sister Mary Anne
Thiên Hương Nguyễn
(714) 414-7437

CONFIRMATION PROGRAM
Sister Teresa Thu Hồng Đào
(714) 890-5200

MUSIC DIRECTOR
Kara Ford

SEPTEMBER 11, 2022

WEEKEND MASSES

Saturday
5:00 PM English
7:00 PM Vietnamese

Sunday
7:30 AM English
9:00 AM Spanish
11:00 AM English
1:00 PM Spanish
4:00 PM Vietnamese
6:00 PM Spanish

WEEKDAY MASSES

6:30 AM English (Mon-Fri)
8:30 AM English (Mon-Sat)
6:30 PM Spanish (Mon only)
6:30 PM Vietnamese (Fri only)

EUCHARISTIC ADORATION

9:00 AM - 10 AM (Friday)
3:30 PM - 4:30 PM (Saturday)

SACRAMENT OF RECONCILIATION

7:15 PM (Monday)
9:00 AM (Friday)
3:30 PM (Saturday)

OFFICE HOURS

Monday-Friday
9:30 AM - 12:00 PM
1:30 PM - 5:30 PM
Sunday
8:30 AM - 12:30 PM
1:30 PM - 3:30 PM

info@stpolycarp.org
BULLETIN: editor@stpolycarp.org

MISSION STATEMENT

We are a faith-based Catholic community whose members are enriched by the celebration of the Sacraments and opportunities to deepen our prayer lives. Guided by the Word of God and family values, we strive always to be a beacon of light for the lost, the lonely, the marginalized, and all those seeking the truth as we walk in the footsteps of those first disciples of Jesus and our patron St. Polycarp.

MASS INTENTIONS/INTENCIONES DE MISA/ XIN Ý LỄ CẦU NGUYỆN

Saturday, September 10, 2022

5:00 PM Salvador Riego Sr.†; *Pro Populo*
7:00 PM Joseph Huy Dang†

Sunday, September 11, 2022

7:30 AM Diosdado Jr. & Christian San Juan
9:00 AM Eleuterio† & Guadalupe Guzman
11:00 AM Mario & Carolina Matchitar
1:00 PM Nicolasa de Oseida† (birthday)
4:00 PM Collective Mass Intentions; Matha Lai & Thomas Yen
6:00 PM Fernanda Solis Benitez† & Cesar Ramirez Espinoza; Collective Mass Intentions

Monday, September 12, 2022

6:30 AM Andrew† & Ancestors†; Maria Le† & Thi Tuat
8:30 AM Joseph†; Mary†
6:30 PM Teodoro Ramirez Perez† & Natividad Ramirez Solis

Tuesday, September 13, 2022

6:30 AM Angela Maria Pham† & Thi Hung; Lucia†
8:30 AM Joseph Vi Duc Nguyen†; Antonio†, Teresa, Phaolo & Phero

Wednesday, September 14, 2022

6:30 AM Jammie; Thanksgiving Mass for the Graces of God
8:30 AM Safety of a Family While They Travel; Nguyen Quang Trung†

Thursday, September 15, 2022

6:30 AM Phillip Hill†; Daughter's Business
8:30 AM Dominic Duc†; Mary Muoi Thi Hoang†

Friday, September 16, 2022

6:30 AM Teresa† & All Souls†; Jammie
8:30 AM All Souls† & abortion; Sacred Heart Prayer Group
6:30 PM John Maria†, 3 Souls of Dominic†, Maria, Peter, Anthony, Anna, Teresa, Thomas, Paul & All Souls†

Saturday, September 17, 2022

8:30 AM Thomas Thuyet Pham†

READINGS FOR THE WEEK

Sunday: Ex 32:7-11, 13-14/Ps 51:3-4, 12-13, 17, 19/ 1 Tm 1:12-17/Lk 15:1-32 or 15:1-10
Monday: 1 Cor 11:17-26, 33/Ps 40:7-8a, 8b-9, 10, 17/ Lk 7:1-10
Tuesday: 1 Cor 12:12-14, 27-31a/Ps 100:1b-2, 3, 4, 5/ Lk 7:11-17
Wednesday: Nm 21:4b-9/Ps 78:1bc-2, 34-35, 36-37, 38/ Phil 2:6-11/Jn 3:13-17
Thursday: 1 Cor 15:1-11/Ps 118:1b-2, 16ab-17, 28/ Jn 19:25-27 or Lk 2:33-35
Friday: 1 Cor 15:12-20/Ps 17:1bcd, 6-7, 8b and 15/ Lk 8:1-3
Saturday: 1 Cor 15:35-37, 42-49/Ps 56:10c-12, 13-14/ Lk 8:4-15
Sunday: Am 8:4-7/Ps 113:1-2, 4-6, 7-8/1 Tm 2:1-8/ Lk 16:1-13 or 16:10-13

Sep 3/4 Masses	$ 14,928.00
Sep 3/4 online giving	$ 2,146.00
Total collection:	**$ 17,074.00**
Budget:	**$ 18,500.00**

Thank you for your support! ¡Gracias por su apoyo!
Cảm ơn tấm lòng quảng đại của mọi người

Las lecturas de la semana del 11 de septiembre de 2022

Domingo: Ex 32, 7-11. 13-14/Sal 50, 3-4. 12-13. 17. 19/ 1 Tim 1, 12-17/Lc 15, 1-32 o 15, 1-10
Lunes: 1 Co 11, 17-26. 33/Sal 39, 7-8. 8-9. 10. 17/Lc 7, 1-10
Martes: 1 Co 12, 12-14. 27-31/Sal 99, 1-2. 3. 4. 5/Lc 7, 11-17
Miércoles: Nm 21, 4-9/Sal 77, 1-2. 34-35. 36-37. 38/ Flp 2, 6-11/Jn 3, 13-17
Jueves: 1 Co 15, 1-11/Sal 117, 1-2. 16-17. 28/Jn 19, 25-27 o Lc 2, 33-35
Viernes: 1 Co 15, 12-20/Sal 16, 1. 6-7. 8 y 15/Lc 8, 1-3
Sábado: 1 Co 15, 35-37. 42-49/Sal 55, 10-12. 13-14/ Lc 8, 4-15
Domingo: Am 8, 4-7/Sal 112, 1-2. 4-6. 7-8/1 Tim 2, 1-8/ Lc 16, 1-13 o 16, 10-13

Las conmemoraciones de la semana del 11 de septiembre de 2022

Domingo: 24º Domingo del Tiempo Ordinario; Día de los patriotas (EEUU)
Lunes: El santísimo nombre de María
Martes: San Juan Crisóstomo, obispo y doctor de la Iglesia
Miércoles: La exaltación de la santa cruz
Jueves: La Viren de los Dolores
Viernes: San Cornelio, papa, y San Cipriano, obispo, mártires
Sábado: San Roberto Belarmino, obispo y doctor de la Iglesia
Domingo : 25º Domingo del Tiempo Ordinario; Domingo catequético

VIVIR LA LITURGIA - INSPIRACIÓN DE LA SEMANA

Es fácil adorar otras cosas aparte de Dios. Nuestra percepción de la realidad se distorsiona, así como nuestra comprensión de la verdad. Las ideologías y teorías que encuentran una acogida popular son ensalzadas cuando son simplemente mentiras. Los seres humanos se pierden fácilmente. Dios vino a nosotros en la persona de Jesucristo para rescatarnos de nuestros pecados y mantenernos donde debemos estar. Pero tenemos que darnos cuenta de que estamos viviendo en la oscuridad antes de que podamos pedir luz. Tenemos que reconocer que estamos perdidos para que podamos desear ser encontrados. Y tenemos que saber que hemos pecado para que podamos arrepentirnos. Dios siempre espera pacientemente. Dios se complace cuando uno de Sus hijos elige la vida sobre la muerte y corre hacia Su Misericordia incondicional. No seamos tan tercos y obstinados que no reconozcamos que es posible que nos hayamos desviado al pasto equivocado.

©LPi

LA CORRESPONSABILIDAD DIARIA - RECONOCER A DIOS EN LOS MOMENTOS ORDINARIOS

Levántate y ve a tu Padre

“Si llegas a mi entrada y tocas la bocina, será mejor que dejes un paquete, porque seguro que no recogerás nada.”

Leí estas palabras por primera vez en las páginas de "8 Reglas Simples para Salir con mi Hija Adolescente" de W. Bruce Cameron (esa es la regla número 5, por cierto).

Hay un cierto respeto que muestra alguien que se toma el tiempo de llegar a la puerta, tocar el timbre y esperar a que lo saluden. Estar dispuesto a pasar por las sutilezas por el bien de las apariencias es un pequeño acto de deferencia por parte de la persona que recoge, incluso si no es para una cita. Sin ello, todo el escenario se convierte en presunción.

Quiero que pienses en algo que quieres o necesitas, pero no tienes. ¿Es paz? ¿Es la estabilidad financiera? ¿Es fortaleza? ¿Es amistad?

El hermano del hijo pródigo tenía muchos deseos no expresados. Ve a su hermano colmado de regalos y favores, festejando con el becerro engordado, y se enfurece. No me han dado ni la mitad de eso, piensa, y he trabajado muy duro.

Pero a pesar de toda su fidelidad, uno tiene que preguntarse: ¿este hijo alguna vez simplemente pidió lo que necesitaba? ¿Se bajó del coche, por así decirlo, y tocó el timbre? ¿O se sentó en el camino de entrada apoyado en la bocina?

Dios quiere que nos acerquemos a Él. Él quiere que preguntemos. Él quiere que seamos como Moisés, lo suficientemente seguros de la indulgencia de nuestro Padre para pedirla con valentía. Piensa de nuevo en lo que necesitas pero no tienes, y pregúntate: ¿Me he acercado a la puerta y he tocado el timbre?

— Tracy Earl Welliver, MTS

Thông Báo

- Thứ Ba ngày 13 tháng 9/2022 để kỷ niệm Đức Mẹ hiện ra tại Fatima, lúc 6:30giờ chiều sẽ có lần chuỗi Mân Côi và Chầu Thánh Thể do nhóm Đọc Kinh Lòng Chúa Thương Xót phụ trách. Kính mời cộng đoàn Dân Chúa cùng tới tham dự.
- Thứ Tư ngày 14 tháng 9 lúc 5 giờ chiều tới 9 giờ tối, cộng đoàn Việt Nam sẽ phụ trách dựng các lều và canopies để chuẩn bị cho ngày Fiesta. Công việc cần rất nhiều người giúp đỡ, đặc biệt là các anh em trẻ. Xin hãy đến giúp thật đông để công việc được kết thúc tốt đẹp. Giáo xứ sẽ chuẩn bị Pizza cho buổi ăn tối
- Hội chợ của Giáo Xứ sẽ bắt đầu từ thứ Sáu tới Chúa Nhật, ngày 16 tới ngày 18 tháng 9. Kính mời toàn thể cộng đoàn dân Chúa cùng tới tham dự. BTC cần rất nhiều thiện nguyện viên, xin mời mọi người cùng đến giúp 1 tay. Xin cũng hãy tiếp tục mua vé số ủng hộ giáo xứ.
- Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể đang thành lập Ban Phụ Huynh, để phụ giúp đoàn trong việc lo thức ăn cho các em khi sinh hoạt. Đoàn cần rất nhiều người tham gia. Xin hãy cùng giúp một tay. Xin liên lạc trưởng Bảo Vân (714) 588-9295

Phân Ưu

Xin được thông báo đến cộng đoàn dân Chúa bà cố Maria Vũ Thị The, thân mẫu của anh Chính Mai, thành viên của CĐ Dũng Lạc, nhóm thứ Bảy, vừa được Chúa gọi về tại Việt Nam.

Thay mặt BTV, HĐMV, và cộng đoàn Đức Maria Mẹ Thiên Chúa xin thành kính phân ưu đến anh Chính và đại gia đình tang quyến. Nguyện xin Chúa xót thương sớm đưa linh hồn bà cố Maria về hưởng phúc trường sinh trên Thiên Quốc.

Cộng đoàn vừa được tin cụ bà Maria Nguyễn Thị Em, là thân mẫu của cô Hương, hội trưởng hội Các Bà Mẹ Công Giáo, vừa tạ thế tại Việt Nam, hưởng thọ 99 tuổi. Thay mặt BTV, HĐMV, và cộng đoàn Đức Maria Mẹ Thiên Chúa xin thành kính phân ưu cùng cô Hương và đại gia đình tang quyến. Xin Thiên Chúa qua lời cầu bầu của Mẹ Maria sớm đưa linh hồn cụ bà Maria về nước Ngài.

Cầu Cho Các Gia Đình

Xin cùng cầu nguyện để mọi thành viên trong gia đình luôn biết chạy đến với Chúa Giêsu Thánh Thể mỗi khi gặp khó khăn thử thách, luôn biết chọn Ngài làm tâm điểm của cuộc sống.

Kinh Cầu Cho Gia Đình

Lạy Chúa là Cha toàn năng, ngay từ sáng thế, Cha đã tạo lập gia đình để trở thành tổ ấm cho tình thương và sự sống phát triển. Rồi khi Con Cha xuống thế làm người, chuộc tội cho nhân loại, Người đã muốn được sinh ra, nuôi dưỡng và xuất thân từ một gia đình, để thánh hóa và nêu gương cho các gia đình chúng con. Xin cho gia đình chúng con biết luôn sống yêu thương thuận hòa, theo tinh thần Phúc Âm. Biết lắng nghe, thông cảm và kính trọng nhau khi vui cùng như lúc buồn. Biết nhẫn nhục và hòa giải, khi tính tình và cách cư sử khác nhau. Biết chung thủy và hiếu nghĩa với nhau trong cuộc sống gia đình. Biết lấy gương lành mà dưỡng dục con cái, và làm chứng nhân cho Chúa giữa cuộc sống hằng ngày. Lạy Chúa, đời chúng con gặp nhiều gian nan thử thách, xin giúp chúng con biết kiên tâm chịu đựng, và can đảm vượt qua. Gia đình chúng con trẻ già khác biệt, xin giúp chúng con biết quảng đại thứ tha, để chúng con luôn sống an vui trên thuận dưới hòa, và cùng nhau xây dựng Giáo Hội Chúa. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Chúa Kitô Chúa chúng con. Amen.

Cùng Nhau Học Giáo Lý

Hỏi: Lời kinh chuyển cầu là gì?

Thưa: Kinh chuyển cầu là lời cầu nguyện xin ơn cho một người khác. Lời kinh này giúp chúng ta nên giống Chúa Giêsu, kết hợp chúng ta với kinh nguyện của Người, Đấng chuyển cầu lên Thiên Chúa cho tất cả mọi người, đặc biệt cho những người tội lỗi. Lời kinh chuyển cầu cần phải mở rộng đến cả kẻ thù của chúng ta.

(Trích Bản Toát Yếu Sách Giáo Lý của Hội Thánh Công Giáo, bản dịch của HĐGM Việt Nam, 2011).

Mỗi Tuần Một Vị Thánh

Đức Mẹ Sầu Bi

Trong một thời kỳ có đến hai ngày lễ để tôn kính sự Sầu Bi của Đức Mẹ: một ngày lễ xuất phát từ thế kỷ thứ 15, ngày lễ kia từ thế kỷ thứ 17. Trong một thời gian cả hai ngày lễ đều được Giáo Hội hoàn vũ cử hành: một lễ vào ngày thứ Sáu trước Chúa Nhật Lễ Lá, một lễ trong tháng Chín.

Những dữ kiện chính yếu trong phúc âm đề cập đến sự sầu muộn của Đức Mẹ là trong các đoạn của Thánh Luca 2:35 và Gioan 19:26-27. Đoạn phúc âm theo Thánh Luca là lời tiên đoán của cụ Simeon về một lưỡi gươm sẽ đâm thâu tâm hồn Đức Maria; đoạn của Thánh Gioan nói về lời trăn trối của Đức Kitô với Đức Maria và người môn đệ yêu dấu.

Nhiều học giả thời Giáo Hội tiên khởi giải thích lưỡi gươm như sự sầu muộn của Đức Maria, nhất là khi nhìn Đức Giêsu chết trên thập giá. Do đó, hai đoạn này có liên hệ với nhau, như điều tiên đoán đã được thể hiện.

Đặc biệt Thánh Ambrôsiô coi Đức Maria như một hình ảnh sầu muộn nhưng đầy uy quyền ở chân thánh giá. Đức Maria đứng đó một cách không sợ hãi, trong khi những người khác lẩn trốn. Đức Maria nhìn đến các thương tích của Con mình với lòng thương cảm, nhưng qua đó ngài nhìn thấy sự cứu chuộc nhân loại. Khi Đức Giêsu bị treo trên thập giá, Đức Maria không sợ bị chung số phận nhưng sẵn sàng nộp mình cho kẻ bách hại.

Pope's Intention - September

Abolition of the Death Penalty

We pray that the death penalty, which attacks the dignity of the human person, may be legally abolished in every country

Bible Study begins Monday, September 26, at 7pm.

We will meet in the Blessed Fr. Michael McGivney room but also offer the sessions via Zoom.

The study will begin with the Bible Basics for Catholics book which we will covering eight weeks and finish the school year with a study on First and Second Samuel by Catholic Scripture Study (more information on this will be given on the first day of class.

The Bible Basics book may look small, but it contains something very big inside: a profound summary of God's plan in sacred scripture. Given the size of the Bible, and how much time and effort it takes to read it all the way through, a little help can go a long way. This book offers more than a little help.

For more information or questions please email rtarrab@gmail.com.

MISSION COOP APPEAL

2ND COLLECTION

9/24/2022- 9/25/2022

This annual collection provides financial support to the Congregation of the Holy Spirit. Your financial gifts allow them to assist Spiritan missionaries in disaster relief (Haiti earthquake, Philippines typhoon), education (schools, seminaries), assisting refugees (counseling services), seminarian support, provision of food and housing, and more.

Your generous financial support is appreciated.

St. Polycarp Catholic Church www.stpolycarp.org

1ST COMMUNION & RCIA PROGRAMS

OFFICE HOURS

714 892-3158

Sister Jessica Corral

sr.jessica.corral@stpolycarp.org

2 PM – 7 PM	MONDAY
2 PM – 7 PM	FRIDAY
9 AM – 2 PM	SATURDAY
9 AM – 4 PM	SUNDAY

CONFIRMATION 1 & 2 PROGRAMS

OFFICE HOURS

714 890-5200

Sister Teresa Thu Hong Dao

srteresadao@stpolycarp.org

1 PM – 5 PM	MONDAY
1 PM – 5 PM	FRIDAY
1 PM – 5 PM	SATURDAY
8 AM – 2 PM	SUNDAY

VIET RELIGIOUS EDUCATION

OFFICE HOURS

714 414-7437

Sister Mary Anne Nguyen

sr.maryannenq@stpolycarp.org

1 PM – 4 PM	MONDAY
1 PM – 4 PM	WEDNESDAY
1 PM – 4 PM	FRIDAY

FIESTA ANNOUNCEMENT: *Our Fiesta is around the corner. It is on the 16, 17 and 18 of September. Come and bring your family to celebrate our family event.*

Set up Fiesta time begins at 5 p.m. until done on Wednesday 9/14/2022.

Clean-up Fiesta time begins at 5 p.m. until done on Monday 9/19/2022.

Pizza dinner will be provided for the volunteers. We need all the men's power we can get to set it up and take it down! Please come and help us!

Volunteer Sign-Up Form for our Fiesta 2022:

**drop it in the collection basket or email it to us at fiesta.polycarp@gmail.com*

SEPT 16, 17 & 18, 2022 –ST. POLYCARP CATHOLIC CHURCH

Thank you

Name: _____

Email: _____

Phone#: _____

I will help with: _____Food Services _____Cleaning Services

_____ Traffic Control Services _____Others_____

I can help on:

Friday 9/16/2022, ____9 am - 4 pm ____ 4 pm - 10 pm ____ All Day

Saturday 9/17/2022, ____9 am - 4 pm ____ 4 pm - 10 pm ____ All Day

Sunday 9/18/2022, ____9 am - 4 pm ____ 4 pm - 10 pm ____ All Day

5 p.m. to 9 p.m. for ___ set up Wednesday 9/14/2022 ___ clean up, Monday, 9/19/2022

ENTERTAINMENT PROGRAM

16.17.18

FIESTA

THE YOUTH MINISTRY @ ST. POLYCARP	FRIDAY 6:15 PM - 6:30 PM
PEDREGAL MARIACHI BAND	FRIDAY 6:30 PM - 8:30 PM
JAZMINE MARAVILLA	FRIDAY 8:30 PM - 9 PM
TORO AZUL	FRIDAY 9 PM - 10 PM
GRUPO FURIA POBLANA	SATURDAY 2 PM - 3 PM
THE MIRIAM & FRIENDS	SATURDAY 4 PM - 5 PM
GRUPO FOLKLORICO XOCHIPITZAHUATL	SATURDAY 5 PM - 6 PM
THE SATISFACTION ULTIMATE BAND	6PM -10 PM SATURDAY
MARIACHI TAPATIO DE LOS ANGELES	10 AM - 11 AM SUNDAY
VALET FOLKLORICO AMOR A MI TIERRA	11 AM - 11:30 AM SUNDAY
MILA & FRIENDS MILA SORIA	2PM - 3PM SUNDAY
LOS POTROS DEL SUR	3 PM - 4 PM SUNDAY
CONJUNTO MERAKI	4 PM - 5 PM SUNDAY
DANZA ARTES DE MEXICO	6 PM - 7:15 PM SUNDAY
THE YOUTH MINISTRY @ ST. POLYCARP	7:15 PM - 7:30 PM SUNDAY

ST. POLYCARP CATHOLIC CHURCH

American Red Cross

Give blood. Help save lives.

Red Cross Blood Drive
Sponsored By
Knights of Columbus at
St. Polycarp Church

Parish Hall
8100 Chapman Ave
Stanton, CA 90680

Monday, September 26, 2022
9:00 a.m. to 3:00 p.m.

To schedule your lifesaving appointment, sign up online at RedCrossBlood.org and enter Sponsor Code: stpolycarp or contact Ralph Gonzalez at 714-761-3089.

Streamline your donation experience and save up to 15 minutes by visiting RedCrossBlood.org/RapidPass to complete your pre-donation reading and health history questions on the day of your appointment.

Come to give Sept. 1-30 and receive a free haircut coupon by email from Sport Clips Haircuts. Offer valid at participating locations. Items are non-transferable & not redeemable for cash. Email required. rcblood.org/sportclips

1-800-RED CROSS | 1-800-733-2767 | redcrossblood.org | Download the Blood Donor App

©2017 The American National Red Cross

Join us for this year's Marian celebration! This year's Marian celebration starts on the day of the Feast of Our Lady of the Holy Rosary.

Friday, October 07, 2022

6:30 PM Procession

Rosary and procession of 4 statues of Mary

7:30 PM multi-lingual Mass

48 hours of Adoration of the Blessed Sacrament in the Parish Hall

Saint Polycarp Catholic Church
8100 Chapman Avenue | Stanton, CA 90680 | (714) 893-2766 | www.stpolycarp.org

Spend some time with the Blessed Sacrament

Fulton Sheen once wrote that the purpose of the Holy Hour—a sustained, uninterrupted hour of prayer in the presence of the Blessed Sacrament—is to encourage a deep personal encounter with Christ.

"Looking at the Eucharistic Lord for an hour," he wrote, "transforms the heart in a mysterious way." Pope St. John Paul II, Pope Benedict XVI, and Pope Francis all joined Sheen in recommending Eucharistic Adoration as a foundational spiritual practice.

Today, however, the hidden power of the Holy Hour radiates with special urgency—both for the Church and for the culture.

Many Catholics no longer believe in or even understand the doctrine of the Real Presence; many Protestants are disconnected from the historical reality, and centrality, of the Eucharist; and people of all backgrounds, overwhelmed by the noise and speed of postmodern life, seek refuge in various forms of meditation and mindfulness.

To all of these groups, the Holy Hour offers a life-changing opportunity: the silence and simplicity of being in the presence of God.

~Bishop Robert Barron

SUNDAY'S READINGS

FIRST READING:

So the LORD relented in the punishment
he had threatened to inflict on his people. (Ex 32:14)

PSALM:

I will rise and go to my father. (Ps 51)

SECOND READING:

This saying is trustworthy and deserves full acceptance:
Christ Jesus came into the world to save sinners.
(1 Tm 1:15)

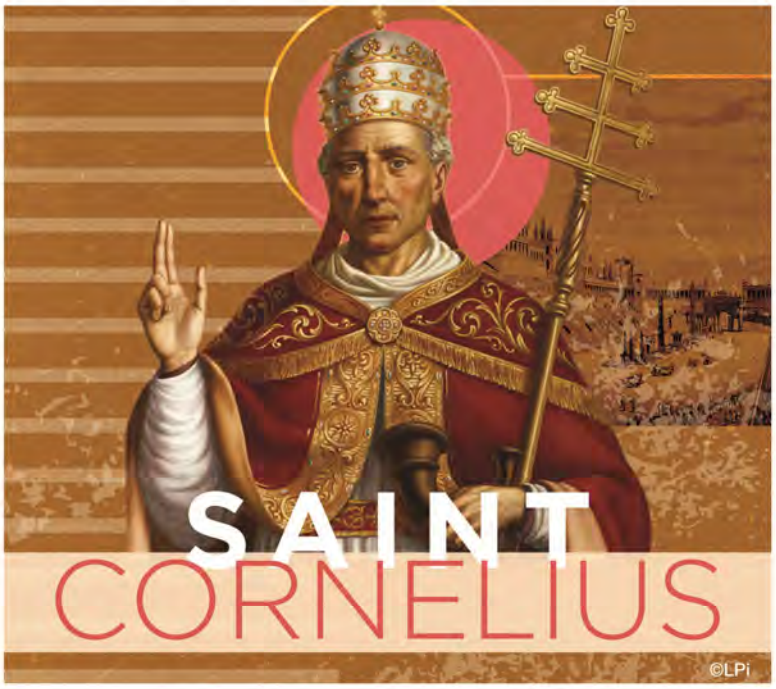
GOSPEL:

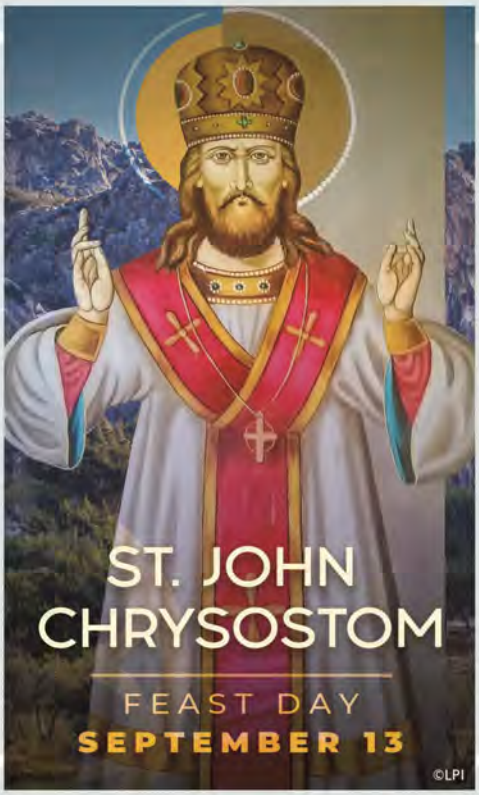
"I tell you, in just the same way
there will be more joy in heaven over one sinner who repents
than over ninety-nine righteous people
who have no need of repentance." (Lk 15:7)

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

OBSERVANCES FOR THE WEEK OF SEPTEMBER 11, 2022

Sunday:	24th Sunday in Ordinary Time; Patriot Day; Grandparents' Day
Monday:	The Most Holy Name of Mary
Tuesday:	St. John Chrysostom, Bishop and Doctor of the Church
Wednesday:	The Exaltation of the Holy Cross
Thursday:	Our Lady of Sorrows
Friday:	Sts. Cornelius, Pope, and Cyprian, Bishop, Martyrs
Saturday:	St. Robert Bellarmine, Bishop and Doctor of the Church
Next Sunday:	25th Sunday in Ordinary Time; Catechetical Sunday





Saint of the Week

Born in Antioch in the 4th century, and raised by his widowed mother, Saint John received a rigorous classical education. He was first called to the ascetic life, even spending time as an anchorite living in a cave near Antioch. However, this life of extreme mortification was hard on his physical body, and he eventually returned to the city to recover.

Saint John was ordained in 298. He spent the next 12 years preaching in the Cathedral of Antioch, and it was most likely during this time that he earned the name Chrysostom which means "golden-mouthed."

In 397 or 398 he was made archbishop of Constantinople against his will. This post placed Saint John in the midst of imperial politics. But he would not be drawn in. He kept a modest household without extravagance and refused to serve the sumptuous suppers for political supplicants that predecessors in the position had. He preached against corruption and decadence and fought for the reform of clergy even deposing corrupt bishops.

Unfortunately, this high moral stance made enemies of powerful people at court and in the Church. They conspired against him and eventually Saint John was exiled to Armenia. He died in exile in 407. He was made a Father of the Church at the Council of Chalcedon in 451 and declared a Doctor of the Church in 1568.

RISE, AND GO TO YOUR FATHER

"If you pull into my driveway and honk, you better be dropping off a package, because you're sure not picking anything up."

I first read these words in the pages of W. Bruce Cameron's "8 Simple Rules for Dating my Teenage Daughter," (that's Rule No. 5, by the way).

There's a certain respect that is shown by someone who takes the time to come to the door, ring the bell and wait to be greeted. Being willing to go through the niceties for the sake of appearances is a small act of deference on the part of the person doing the picking-up, even if it's not for a date. Without it, the whole scenario becomes entitled.

I want you to think of something that you want or need, but do not have. Is it peace? Is it financial stability? Is it strength? Is it friendship?

The brother of the prodigal son had a lot of unexpressed desires. He sees his brother heaped with gifts and favors, feasting on the fattened calf, and he is enraged. I haven't been given half of that, he thinks, and I've worked so hard.

But for all his faithfulness, one has to wonder — did this son ever simply ask for what he needed? Did he get out of the car, so to speak, and ring the bell? Or did he sit in the driveway leaning on the horn?

God wants us to come before Him. He wants us to ask. He wants us to be like Moses — sure enough of our Father's indulgence to boldly ask for it. Think again about what you need but do not have, and ask yourself: Have I approached the door and rung the bell?

—Tracy Earl Welliver, MTS

WHY DOES MARY HAVE SO MANY FEAST DAYS AND NAMES?

Christians first began celebrating feast days in honor of Mary, the Mother of Jesus, in the fifth century. That celebration (originally called the Feast of the Dormition and now known by Roman Catholics as the Solemnity of the Assumption) was celebrated on August 15. Very soon, however, other special days dedicated to Mary began to appear in Jerusalem, Rome, and other major cities of the Christian world. These days of feasting became important parts of the life of the community. But, more importantly, each of these unique celebrations became an opportunity to focus on a different facet of the Christian faith, as believers focused their attention on specific events or mysteries of the lives of Mary and her Son.

Over the centuries, some of these celebrations became universal (such as the Assumption on August 15, the Immaculate Conception on December 8, and the Solemnity of Mary, Mother of God on January 1). Other celebrations were more closely tied to certain religious orders (such as the Carmelites celebration of "Our Lady of Mount Carmel" on July 16 or the Servite Friars feast of the "Seven Sorrows of Mary," which is now celebrated as the Memorial of Our Lady of Sorrows on September 15).

In more recent times, Marian apparitions (like Guadalupe, Lourdes, and Fatima) have inspired special liturgical celebrations. Pope Francis has added two new celebrations of Mary to the Church's calendar: The Memorial of Mary, Mother of the Church (on the Monday after Pentecost) and the Commemoration of Our Lady of Loreto (on December 10). The various titles of Mary (like those we find in the Litany of the Blessed Virgin Mary) help us to reflect on different aspects of Mary's faith and the ways that the Holy Spirit is at work in her and through her, especially as the Mother of Jesus.

In the end, whatever the event or mystery being celebrated in a particular liturgy or the title of Mary being used, we are invited to always see Mary in connection with the saving work of her Son. She is, of course, a patroness and protector for every Christian, but she is also a model of discipleship and contemplation: "Having entered deeply into the history of salvation, Mary, in a way, unites in her person and re-echoes the most important doctrines of the faith: and when she is the subject of preaching and worship she prompts the faithful to come to her Son, to his sacrifice and to the love of the Father" (Lumen Gentium, 65).

©LPi

MAYOR DAVID JOHN SHAWVER & FAMILY

St. Polycarp Parishioners for 52 Years

"Serving the People of our Community"

Need Assistance?
Email: dshawverl@att.net or Call: 714-931-8863

Parish/Ministry Contacts

PARISH OFFICE **(714) 893-2766**
info@stpolycarp.org
www.stpolycarp.org

PASTOR
Fr. Viet Peter Ho (714) 893-2766 ext. 201

PAROCHIAL VICARS
Fr. Nicolas Toan Nguyen (714) 893-2766 ext. 202
Fr. Luis Segura (714) 893-2766 ext. 204

DEACONS
Dcn. Ramiro Lopez (714) 222-3697
Dcn. Larry Leone (714) 335-0039
Dcn. Trí Kim Đỗ (714) 260-2060

ADMINISTRATION
Tom H. Ma, Business Manager (714) 893-2766 ext. 203
Karen, Joana, Yến & Brianna - Front Office (714) 893-2766 ext. 200

FAITH FORMATION/FORMACIÓN DE LA FE/CÁC CHƯƠNG TRÌNH GIÁO LÝ
Sr. Jessica Corral, Faith Formation Programs (English/Spanish) (714) 892-3158
Sr. Mary Anne Thiên Hương Nguyễn, LHC (Vietnamese) (714) 414-7437
Sr. Teresa Thu Hồng Đào, Confirmation Programs (714) 890-5200

———————————————————————

LITURGICAL MINISTRIES/MINISTERIOS LITÚRGICOS/BAN PHỤNG VỤ
Altar Servers/Servidores de Altar/Ban Giúp Lễ
Mike Tran (English) (714) 262-7924
Ricardo Valenzuela (Spanish) (714) 720-4549
Hiền Nguyễn (Vietnamese) (714) 548-1190

Eucharistic Ministers/Ministros Eucarísticos/Thừa Tác Viên Thánh Thể
Maria Votendahl (English) (714) 893-2766
Rene Salgado (Spanish) (626) 625-6329
Thắng Nguyễn(Vietnamese) (714) 553-6065

Lectors/Lectores/Ban Lời Chúa
Marcia Vojtech (English) (714) 270-0867
Celina Navarro (Spanish) (714) 864-4777
Linh Đào (Vietnamese) (818) 422-3350

Ushers/Ujieres/Ban Hướng Dẫn
Deacon Larry Leone (English) (714) 893-2766
Luisa Aguilar (Spanish) (714) 597-2640
Lành Lê (Vietnamese) (714) 837-1350

BAPTIMS/BAUTISMOS/Ban Rửa Tội
Dcn. Larry Leone (English) (714) 335-0039
Dcn. Ramiro Lopez (Spanish) (714) 222-3697
Dcn. Davis Trí Đỗ (Vietnamese) (714) 260-2060

CAPITAL CAMPAIGN
Dcn. Larry Leone (714) 335-0039

ENGLISH ROSARY
Karen Trousil (714) 893-2766

ENGLISH WOMEN'S COUNCIL
Pat Norton (480) 313-7283

FINANCE COUNCIL
Marcia Vojtech (714) 270-0867

KNIGHTS OF COLUMBUS
John Ramirez (562) 818-6179

LEGION OF MARY/LEGION DE MARÍA/LEGIO MARIAE
Linda Calderón (Eng/Sp) (949) 205-3893
Tu Duong (Vn) (714) 273-7775

PASTORAL COUNCIL
Pat Casey (714) 723-0141

HISPANIC COUNCIL/COORDINATORS
Joel Espinoza (714) 719-9764

DISCIPULOS MISIONEROS ADOLESCENTES (DMA)
Laura Lázaro (714) 932-7343

ENCUENTRO MATRIMONIAL
Yazmín & Alberto Parral (714) 713-9036

JOVENES PARA CRISTO
Ines Villegas (714) 322-4780
Vianey Hernández (714) 472-5034

MATRIMONIOS VIDA EN CRISTO
Ricardo Montes (714) 760-0330
Elvia Montes (714) 605-1735

MINISTERIO ACOMPANANTO PASTORAL
Ana L. Araujo (714) 818-4594

QUINCEAÑERAS
Joana Aranda (714) 499-1184

RIOS DE AGUA VIVA
Claudia Bahena (714) 229-0684

VIETNAMESE COUNCIL/COORDINATORS
Calvin Châu Đặng (714) 383-1766
Nguyễn Hữu Phước (657) 271-7640
Henry Hiển Mai (714) 829-0100

VIETNAMESE CATHOLIC MOTHERS GROUP
Hương Nguyễn (714) 234-8320

VIETNAMESE CHARISMATIC PRAYERS
Thuận Nguyễn (714) 471-3104

VIETNAMESE CURSILLO GROUP
Peter Hồ (714) 232-0538

VIETNAMESE DOMINICAN PRAYERS GROUP
Hồng Đỗ (714) 373-1874

VIETNAMESE DUNG LAC CHOIR
Châu Nguyễn (Saturday) (714) 722-5893
Trứ Nguyễn (Sunday) (714) 468-2735

VIETNAMESE EUCHARISTIC YOUTH MOVEMENT
Trưởng Troy Tăng (714) 489-1144

VIETNAMESE LANGUAGE SCHOOL
Linh Vũ (714) 856– 5288

VIETNAMESE LITURGY DANCE GROUP
Yến Nguyễn (714) 728-6626

VIETNAMESE MEN'S SACRED HEART COUNCIL GROUP
Kevin Phạm (714) 331-4369

VIETNAMESE SACRED HEART CHOIR
Cúc Nguyễn (714) 603-3033